

praktijkrichtlijn

NPR-IEC/TS 61400-14 (en)

Generatorsystemen voor windturbines -
Deel 14: Verklaring van geluidsniveau en
toonsoortwaarde (IEC/TS 61400-
14:2005,IDT)

Wind turbine generator systems - Part 14: Declaration of apparent
sound power level and tonality values (IEC/TS 61400-14:2005,IDT)

april 2005
ICS 27.180

Als Nederlandse praktijkrichtlijn is aanvaard:

- IEC/TS 61400-14:2005,IDT

Nederlands Elektrotechnisch Comité (NEC)
Normcommissie 364 088 "Windturbines (NEC 88)"

Apart from exceptions provided by the law, nothing from this
publication may be duplicated and/or published by means of
photocopy, microfilm, storage in computer files or otherwise,
which also applies to full or partial processing, without the written
consent of the Netherlands Standardization Institute.

The Netherlands Standardization Institute shall, with the
exclusion of any other beneficiary, collect payments owed by third
parties for duplication and/or act in and out of law, where this
authority is not transferred or falls by right to the Reproduction
Rights Foundation.

Auteursrecht voorbehouden. Behoudens uitzondering door de
wet gesteld mag zonder schriftelijke toestemming van het
Nederlands Normalisatie-instituut niets uit deze uitgave worden
verveelvoudigd en/of openbaar gemaakt door middel van
fotokopie, microfilm, opslag in computerbestanden of anderszins,
hetgeen ook van toepassing is op gehele of gedeeltelijke
bewerking.

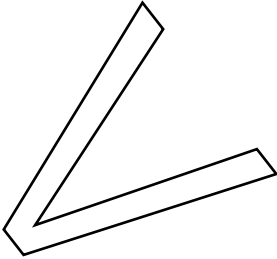
Het Nederlands Normalisatie-instituut is met uitsluiting van ieder
ander gerechtigd de door derden verschuldigde vergoedingen
voor verveelvoudiging te innen en/of daartoe in en buiten rechte
op te treden, voor zover deze bevoegdheid niet is overgedragen
c.q. rechtens toekomt aan de Stichting Reprorecht.

Although the utmost care has been taken with this
publication, errors and omissions cannot be entirely
excluded. The Netherlands Standardization Institute and/or
the members of the committees therefore accept no liability,
not even for direct or indirect damage, occurring due to or in
relation with the application of publications issued by the
Netherlands Standardization Institute.

Hoewel bij deze uitgave de uiterste zorg is nagestreefd,
kunnen fouten en onvolledigheden niet geheel worden
uitgesloten. Het Nederlands Normalisatie-instituut en/of de
leden van de commissies aanvaarden derhalve geen enkele
aansprakelijkheid, ook niet voor directe of indirecte schade,
ontstaan door of verband houdend met toepassing van door
het Nederlands Normalisatie-instituut gepubliceerde
uitgaven.

TECHNICAL SPECIFICATION IEC TS 61400-14

First edition
2005-03



Wind turbines –
Part 14:
Declaration of apparent sound
power level and tonality values

Copyright
Preview



Reference number
IEC/TS 61400-14:2005(E)

Publication numbering

As from 1 January 1997 all IEC publications are issued with a designation in the 60000 series. For example, IEC 34-1 is now referred to as IEC 60034-1.

Consolidated editions

The IEC is now publishing consolidated versions of its publications. For example, edition numbers 1.0, 1.1 and 1.2 refer, respectively, to the base publication, the base publication incorporating amendment 1 and the base publication incorporating amendments 1 and 2.

Further information on IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC, thus ensuring that the content reflects current technology. Information relating to this publication, including its validity, is available in the IEC Catalogue of publications (see below) in addition to new editions, amendments and corrigenda. Information on the subjects under consideration and work in progress undertaken by the technical committee which has prepared this publication, as well as the list of publications issued, is also available from the following:

- **IEC Web Site** (www.iec.ch)

- **Catalogue of IEC publications**

The on-line catalogue on the IEC web site (www.iec.ch/searchpub) enables you to search by a variety of criteria including text searches, technical committees and date of publication. On-line information is also available on recently issued publications, withdrawn and replaced publications, as well as corrigenda.

- **IEC Just Published**

This summary of recently issued publications (www.iec.ch/online_news/justpub) is also available by email. Please contact the Customer Service Centre (see below) for further information.

- **Customer Service Centre**

If you have any questions regarding this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre:

Email: custserv@iec.ch
Tel: +41 22 919 02 11
Fax: +41 22 919 03 00

TECHNICAL SPECIFICATION IEC TS 61400-14

First edition
2005-03

Wind turbines –

Part 14:
Declaration of apparent sound
power level and tonality values

Preview

© IEC 2005 — Copyright - all rights reserved

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission, 3, rue de Varembé, PO Box 131, CH-1211 Geneva 20, Switzerland
Telephone: +41 22 919 02 11 Telefax: +41 22 919 03 00 E-mail: inmail@iec.ch Web: www.iec.ch



Commission Electrotechnique Internationale
International Electrotechnical Commission
Международная Электротехническая Комиссия

PRICE CODE

L

For price, see current catalogue

CONTENTS

FOREWORD.....	3
INTRODUCTION.....	5
1 Scope.....	6
2 Normative references.....	6
3 Terms and definitions.....	6
4 General.....	7
5 Declaration.....	7
5.1 Declaration of apparent sound power level for a wind turbine.....	7
5.2 Declaration of tonality.....	8
6 Information to be reported.....	8
Annex A (informative) Method of calculating apparent sound power level to another hub height.....	9
Annex B (informative) Influence of turbine and site characteristics on the acoustical performance.....	11

Copyright
Preview

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

WIND TURBINES –

Part 14: Declaration of apparent sound power level
and tonality values

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

The main task of IEC technical committees is to prepare International Standards. In exceptional circumstances, a technical committee may propose the publication of a technical specification when

- the required support cannot be obtained for the publication of an International Standard, despite repeated efforts, or
- the subject is still under technical development or where, for any other reason, there is the future but no immediate possibility of an agreement on an International Standard.

Technical specifications are subject to review within three years of publication to decide whether they can be transformed into International Standards.

IEC 61400-14, which is a technical specification, has been prepared by IEC technical committee 88: Wind turbines.

The text of this technical specification is based on the following documents:

Enquiry draft	Report on voting
88/193/DTS	88/222/RVC

Full information on the voting for the approval of this technical specification can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

IEC 61400 consists of the following parts, under the general title *Wind turbines*:

- Part 1: Design requirements
- Part 2: Safety of small wind turbines
- Part 11: Acoustic noise measurement techniques
- Part 12: Wind turbine power performance testing
- Part 13: Measurement of mechanical loads
- Part 14: Declaration of apparent sound power level and tonality values
- Part 21: Measurement and assessment of power quality characteristics of grid connected wind turbines
- Part 23: Full-scale structural testing of rotor blades
- Part 24: Lightning protection

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the maintenance result (MR) indicated on the IEC web site under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- transformed into an International standard,
- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

A bilingual version of this publication may be issued at a later date.

INTRODUCTION

Information on the apparent sound power level and tonality of wind turbines is needed by planners, manufacturers and authorities. At present, wind turbine noise specifications tend to be based on measurement results from a single turbine of a particular make and model, and these are then taken to be representative of these turbines as a whole. Clearly, this is unlikely to be the case, as there will be individual variation between different turbines. The intention of this technical specification is to determine declared noise emission values from a sample of turbines of the same type. The declaration will increase the reliability of wind farm planning and facilitate the comparison of apparent sound power levels and tonality values of different types of wind turbines.

Copyright
Preview

WIND TURBINES –

Part 14: Declaration of apparent sound power level and tonality values

1 Scope

This part of IEC 61400 gives guidelines for declaring the apparent sound power level and tonality of a batch of wind turbines. The measurement procedures for apparent sound power level and tonality are defined in IEC 61400-11.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 61400-11:2002, *Wind turbines – Part 11: Acoustic noise measurement techniques*

ISO 4871:1996, *Acoustics – Declaration and verification of noise emission values of machinery and equipment*

ISO 7574 (all parts), *Acoustics – Statistical methods for determining and verifying stated noise emission values of machinery and equipment*

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

3.1

standard deviation of reproducibility σ_R

standard deviation of noise emission values obtained under reproducibility conditions, i.e. the repeated application of the same noise emission measurement method on the same wind turbine at different times and under different conditions (different wind directions, different personnel, different apparatus)

3.2

standard deviation of production σ_P

standard deviation of measured noise emission values obtained at different turbines from a batch, using the same noise emission measurement method under repeatability conditions (same operators, same apparatus)

3.3

total standard deviation σ_t

σ_t is defined as

$$\sigma_t = \sqrt{\sigma_P^2 + \sigma_R^2} \quad (1)$$

3.4

batch

wind turbines of the same make and model with identical specifications constitute a batch. A batch is characterized by the same declared apparent sound power level and tonality. The range of components included in a declaration is specified in the related manufacturer's statement.

Bestelformulier

NEN

Stuur naar:

NEN Standards Products & Services
t.a.v. afdeling Klantenservice
Antwoordnummer 10214
2600 WB Delft

NEN Standards Products & Services

Postbus 5059
2600 GB Delft

Vlinderweg 6
2623 AX Delft

T (015) 2 690 390
F (015) 2 690 271

www.nen.nl/normshop

Ja, ik bestel

__ ex. NPR-IEC/TS 61400-14:2005 en Generatorsystemen voor windturbines € 33.24
- Deel 14: Verklaring van geluidsniveau en toonsoortwaarde

Wilt u deze norm in PDF-formaat? Deze bestelt u eenvoudig via www.nen.nl/normshop

Gratis e-mailnieuwsbrieven

Wilt u op de hoogte blijven van de laatste ontwikkelingen op het gebied van normen, normalisatie en regelgeving? Neem dan een gratis abonnement op een van onze e-mailnieuwsbrieven. www.nen.nl/nieuwsbrieven

Retourneren

Fax: (015) 2 690 271
E-mail: klantenservice@nen.nl
Post: NEN Standards Products & Services,
t.a.v. afdeling Klantenservice
Antwoordnummer 10214,
2600 WB Delft
(geen postzegel nodig).

Gegevens

Bedrijf / Instelling _____

T.a.v. _____ O M O V

E-mail _____

Klantnummer NEN _____

Uw ordernummer _____ BTW nummer _____

Postbus / Adres _____

Postcode _____ Plaats _____

Telefoon _____ Fax _____

Factuuradres (indien dit afwijkt van bovenstaand adres)

Postbus / Adres _____

Postcode _____ Plaats _____

Datum _____ Handtekening _____

Voorwaarden

- De prijzen zijn geldig tot 31 december 2016, tenzij anders aangegeven.
- Alle prijzen zijn excl. btw, verzend- en handelingskosten en onder voorbehoud bij o.m. ISO- en IEC-normen.
- Bestelt u via de normshop een pdf, dan betaalt u geen handeling en verzendkosten.
- Meer informatie: telefoon (015) 2 690 391, dagelijks van 8.30 tot 17.00 uur.
- Wijzigingen en typfouten in teksten en prijsinformatie voorbehouden.
- U kunt onze algemene voorwaarden terugvinden op: www.nen.nl/leveringsvoorwaarden.